



Организация
Объединенных Наций по
вопросам образования,
науки и культуры

Исполнительный совет

Сто восемьдесят шестая сессия

186 EX/1

Париж, 9 мая 2011 г.

Оригинал: английский/
французский

Повестка дня

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ И ПРОЦЕДУРНЫЕ ВОПРОСЫ			
1	Повестка дня, расписание работы, выборы председателей Специального комитета (СП) и Комитета по международным неправительственным организациям (НПО) и состав Специального комитета ¹	Статья 5 Правил процедуры Исполнительного совета	186 EX/1 186 EX/INF.1 186 EX/INF.3
2	Утверждение протоколов 185-й сессии	Пункт 3 статьи 23 Правил процедуры Исполнительного совета	185 EX/SR. 1-10
3	Доклад Генерального директора о применении статьи 59 Правил процедуры Исполнительного совета Генеральный директор консультируется с членами Исполнительного совета по некоторым вопросам, касающимся сотрудников, занимающих должности класса D-1 и выше.	Статья 59 Правил процедуры Исполнительного совета	186 EX/PRIV.1
ПУНКТЫ, ПО КОТОРЫМ ПРЕДСТАВЛЯЮТСЯ ДОКЛАДЫ			
4	Доклад Генерального директора о выполнении программы, утвержденной Генеральной конференцией Документ 186 EX/4 Part I содержит общую стратегическую оценку, охватывающую первые 12 месяцев текущего двухлетнего пе-	Статья VI.3 (b) Устава <i>Многочисленные предыдущие решения</i> ² 34 С/Рез. 89 179 EX/Реш. 4 и 21, 180 EX/Реш.4 (I), 181 EX/Реш.4 (I), 182 EX/Реш.4 (I), 6 (II) и	186 EX/4 Part I и Add. (только в онлайн-форме) (<i>Кластерные и национальные бюро</i>) 186 EX/INF.17 (<i>Годовой доклад</i>)

¹ «Выборы председателей Специального комитета и Комитета по международным неправительственным организациям (НПО) и состав Специального комитета» были добавлены в пункт 1 в соответствии с пунктом 3 статьи 16 Правил процедуры Исполнительного совета и решением 183 EX/7.

² 145 EX/Реш.5.1 (I), 157 EX/Реш.3.1 (I), 159 EX/Реш.3.1.1 (I), 160 EX/Реш.3.1.1 (I), 161 EX/Реш.3.1.1 (I), 162 EX/Реш.3.1.3, 166 EX/Реш.3.1.1 (II), 169 EX/Реш.4.1, 175 EX/Реш.4 (II), 175 EX/Реш.23, 176 EX/5 (V), 176 EX/Реш.29, 177 EX/Реш.25 (I).

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>риода, по каждой из пяти крупных программ, СИЮ, центральные службы и службы поддержки выполнения программы. В нем также представлены краткие стратегические оценки хода достижения ожидаемых результатов, предусмотренных в документе 35 С/5, включая результаты, достигнутые благодаря использованию внебюджетных средств.</p> <p>Описательный характер этого документа a priori не обуславливает необходимость принятия решения.</p> <p>Документ 186 EX/4 Part I, Add. содержит доклад о реформе ЮНЕСКО и Организации Объединенных Наций, в частности об усилиях и проблемах в отношении общесистемной согласованности действий Организации Объединенных Наций. Этот документ содержит обзор последних изменений и участия ЮНЕСКО в различных процессах реформы Организации Объединенных Наций на глобальном, региональном и страновом уровнях.</p> <p>В документе 186 EX/4 Part I, Add.2 представляются аналитические доклады подразделений на местах, которые касаются воздействия Организации на страновом уровне и в которых описываются достигнутые основные результаты, включая вклад в мероприятия страновых групп ООН (СГООН) и мероприятия по общему страновому программированию.</p> <p>В документе 186 EX/4 Part II в соответствии с Резолюцией об ассигнованиях на 2010-2011 гг. содержится доклад о:</p> <p>(i) корректировках в утвержденных ассигнованиях на 2010-2011 гг. с учетом пожертвований и специальных взносов, полученных после проведения последней сессии Исполнительного совета;</p>	<p>26 (II) 35 С/Рез.2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 19, 20, 21, 34, 40, 61, 65, 66, 68, 70, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 106 184 EX/Реш.4 (I.B) <i>(37 С/3: Мониторинг отчетности и выполнения рекомендаций IOS)</i> 166 EX/Реш.5.2 184 EX/Реш.17 <i>(Текущие расходы Исполнительного совета за предыдущий год в разбивке по статье расходов)</i> 184 EX/Реш.17 185 EX/Реш.20 <i>(Сокращение текущих расходов Генеральной конференции и Исполнительного совета)</i> 185 EX/Реш.4 <i>(Экономия средств для оплаты расходов)</i></p>	<p><i>Бюро по вопросам этики)</i> 186 EX/INF.19 <i>(Информационный документ только на английском и испанском языках «Декларация ЮНЕСКО об использовании космических технологий для охраны культурного и природного наследия», представленный Аргентиной)</i> 186 EX/INF.22 <i>(Реформа ООН)</i></p> <p>186 EX/4 Part II и Согг. <i>(Диаграммы, таблицы и графики выполнения программы)</i></p>

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>(ii) перечислениях между статьями ассигнований в пределах 1% от суммы первоначальных ассигнований, разрешенных в соответствии с пунктом 2(е) Резолюции об ассигнованиях;</p> <p>(iii) предлагаемых перечислениях между статьями ассигнований в результате изменения организационной структуры и перераспределения сэкономленных средств для приоритетных программ;</p> <p>(iv) предлагаемых перечислениях из Части IV бюджета для покрытия увеличения расходов на персонал, а также на товары и услуги в связи с действием регламентирующих факторов и инфляцией.</p> <p>В этом документе представлены также диаграммы, таблицы и графики выполнения программы в 2010-2011 гг. по состоянию на 31 декабря 2010 г. и доклад о текущих расходах Исполнительного совета в 2010 г.</p> <p>Предлагаемое решение: принимает к сведению полученные дополнительные ассигнования и разрешенные перечисления между статьями ассигнований в пределах 1% от суммы первоначальных ассигнований, которые были уже произведены, утверждает предлагаемые перечисления между статьями ассигнований в результате (i) предложений Генерального директора об укреплении приоритетных программ, (ii) изменений в организационной структуре и (iii) предлагаемых перечислений из Части IV бюджета.</p>		
5	<p>Доклад Генерального директора о мерах по выполнению решений и резолюций, принятых Исполнительным советом и Генеральной конференцией на предыдущих сессиях</p>	<p>169 EX/Реш.4.3 и 175 EX/Реш.23</p>	<p>186 EX/5 и Addenda</p>
	<p>Доклад о ходе работы в рамках Десятилетия грамотности Организации Объединенных Наций (2003-2012 гг.)</p>	<p>169 EX/Реш.3.4.3 177 EX/Реш.8 182 EX/Реш.5</p>	

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	Доклад о ходе работы в рамках Программы ЮНЭЙДС	174 EX/Реш.6	
	Созыв международной конференции государств (категория I) с целью рассмотрения и принятия поправок к Региональной конвенции 1981 г. о признании учебных курсов, свидетельств, дипломов, степеней и других квалификационных документов о высшем образовании в государствах Африки	35 C/Рез.11	
	Проведенные мероприятия в связи с Международным годом сближения культур (2010 г.)	182 EX/Реш.16	186 EX/INF.12 <i>(Информационный документ «Осуществление Киевского заявления о взаимопонимании и диалоге», представленный Украиной)</i>
	Доклад о ходе выполнения решения 184 EX/14 «Рабиндранат Тагор, Пабло Неруда и Эме Сезер за примирение всеобщего с индивидуальным»	184 EX/Реш.14	186 EX/INF.24
	Конкретные меры, принятые с целью оказания государствам-членам содействия в расширении возможностей их систем образования охватывать маргинализированные группы населения	184 EX/Реш.36	
	Выполнение резолюции 35 C/49 и решения 185 EX/5, касающихся подъема к Воротам Муграби в Старом городе Иерусалима	185 EX/Реш.5	186 EX/5 Add.2
	Ход осуществления среднесрочной и долгосрочной стратегии сотрудничества с Гаити	185 EX/Реш.6 (III)	186 EX/5 Add.
6 ³ и 4	Доклады Генерального директора по конкретным вопросам Вопросы, касающиеся программы		
	Последние решения и мероприятия организаций системы Организации Объединенных Наций, имеющие отношение к деятельности ЮНЕСКО	124 EX/Реш.6.1 и 167 EX/Реш.4.2	186 EX/6 Part I 186 EX/INF.8 <i>(Резолюция Генеральной Ассамблеи)</i>

³ Доклад по пункту «Культурные и учебные учреждения в Ираке» (ранее Часть V) будет представлен на 187 й сессии в соответствии с решением 185 EX/35.

⁴ Пункт «Осмысление и анализ Интернета, проводимые ЮНЕСКО» стал отдельным пунктом 37 (186 EX/37).

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	Предлагаемое решение: принимает к сведению содержание этого документа.		<i>ООН по культуре и развитию)</i>
	Прогресс и проблемы в деле достижения целей образования для всех (ОДВ) к 2015 г.	185 EX/Реш.8	186 EX/6 Part II 186 EX/INF.23
	Генеральный директор представляет доклад об участии ЮНЕСКО в международных форумах; ключевых выводах и рекомендациях механизма по координации ОДВ; координации и осуществлении деятельности в области ОДВ на региональном и национальном уровнях, а также о плане действий по содействию обеспечению качественного образования.		
	Предлагаемое решение: одобряет усилия ЮНЕСКО по повышению эффективности координации ОДВ, приветствует намерение ЮНЕСКО укреплять и расширять свое содействие усилиям государств-членов по повышению качества базового образования, отмечает с удовлетворением усилия ЮНЕСКО по сосредоточению внимания на некоторых странах, которые сталкиваются с наиболее серьезными проблемами в области ОДВ, и призывает государства-члены содействовать этим усилиям путем предоставления внебюджетных средств.		
	Осуществление на глобальном и региональном уровнях Стратегии ЮНЕСКО на вторую половину Десятилетия образования в интересах устойчивого развития Организации Объединенных Наций (2005-2014 гг.)	185 EX/Реш.9	186 EX/6 Part III
	Генеральный директор представляет доклад о прогрессе, достигнутом на глобальном и региональном уровнях в деле осуществления Стратегии ЮНЕСКО на вторую половину Десятилетия образования в интересах устойчивого развития Организации Объединенных Наций (2005-2014 гг.).		
	Предлагаемое решение: просит Генерального директора обеспе-		

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>чить осуществление Стратегии, а также дальнейшее укрепление интеграции образования в интересах устойчивого развития во все программы ЮНЕСКО и использование экспертных знаний, имеющихся в рамках сетей ЮНЕСКО.</p>		
	<p>Мероприятия ЮНЕСКО по выполнению решений Встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества (ВВИО) и будущие меры по достижению целей ВВИО к 2015 г.</p>	184 EX/Реш.13	186 EX/6 Part IV
	<p>Генеральный директор представляет доклад о мероприятиях, проведенных ЮНЕСКО в 2010 г. в качестве организации, координирующей, содействующей выполнению и обеспечивающей выполнение решений Встречи на высшем уровне по вопросам информационного общества (ВВИО).</p>		
	<p>Предлагаемое решение: Исполнительному совету предлагается представить этот доклад вместе с его замечаниями Генеральной конференции для рассмотрения на ее 36-й сессии.</p>		
	<p>Выполнение рекомендаций, содержащихся в докладе ревизора со стороны, относительно Международного фонда по развитию культуры (МФРК) и предложения Генерального директора⁵</p>	184 EX/Реш.21 185 EX/Реш.32	186 EX/6 Part VI
	<p>Генеральный директор представляет доклад о прогрессе, достигнутом в деле выполнения рекомендаций, содержащихся в докладе ревизора со стороны, относительно Международного фонда по развитию культуры (МФРК), который охватывает период 1999-2009 гг., включая анализ ответов в ходе консультаций, проведенных в феврале 2011 г. с государствами-членами относительно будущего МФРК.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: Исполнительному совету предлагается</p>		

5

Этот подпункт был добавлен после опубликования проекта предварительной повестки дня.

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>принять решение о будущем МФРК, которое основывается на рекомендациях ревизора со стороны, т.е. либо (1) ликвидировать Фонд и в связи с этим или воз- вратить внесенные средства до- норам, или перераспределить средства, имеющиеся на специ- альном счету, для финансирова- ния программ Сектора культуры, которые недостаточно финанси- руются и которые нуждаются во внебюджетном финансировании, либо (2) реорганизовать МФРК и начать процедуру пересмотра целей, структуры управления и Устава МФРК с учетом сквозных направлений деятельности в рамках программы Сектора куль- туры по культуре и развитию.</p>		
	<p>Вопросы, касающиеся оценки</p>		
	<p>Оценки, проведенные в двухлет- ний период 2010-2011 гг.</p>	<p>35 C/5 182 EX/Реш.24 (I) 185 EX/Реш.6 (IV)</p>	<p>186 EX/6 Part VII</p>
	<p>В этом документе представляет- ся доклад об оценках, проведен- ных в последнее время в течение этого двухлетнего периода.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: просит Генерального директора и далее представлять доклады о прове- денных оценках.</p>		
	<p>Вопросы, касающиеся управ- ления</p>		
	<p>Годовой доклад (2010 г.) Комис- сии по международной граждан- ской службе (КМГС): доклад Ге- нерального директора</p>	<p>114 EX/Реш.8.5 22 C/Рез.37 35 C/Рез.92</p>	<p>186 EX/6 Part VIII</p>
	<p>Генеральному директору предла- гается представлять Исполни- тельному совету годовые докла- ды КМГС.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: прини- мает к сведению содержание это- го документа и предлагает Гене- ральному директору и далее обеспечивать участие ЮНЕСКО в работе КМГС.</p>		

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
Людские ресурсы			
	Использование Секретариатом контрактов на услуги индивидуальных консультантов и контрактов с выплатой гонораров	171 EX/Реш.35 184 EX/Реш.6 (I)	186 EX/6 Part IX и Add.
	<p>В настоящем документе содержатся данные и информация об использовании контрактов на услуги консультантов в Штаб-квартире и подразделениях на местах.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: приветствует предлагаемые Генеральным директором изменения в политике ЮНЕСКО в отношении контрактов на услуги консультантов и предлагает Генеральному директору представить свой следующий доклад Совету на его 189-й сессии.</p>		
	Географическое распределение и гендерная сбалансированность персонала Секретариата	185 EX/Реш.6 (VIII)	186 EX/6 Part X 186 EX/INF.13
	<p>В настоящем документе содержится информация о географическом распределении на глобальном и страновом уровнях, а также доклад о ходе выполнения плана работы по улучшению географической сбалансированности персонала Секретариата, а также об обеспечении гендерной сбалансированности на старшем руководящем уровне.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: принимает к сведению его содержание.</p>		
7	Доклады руководящих органов межправительственных программ и институтов категории 1 ЮНЕСКО	30 С/Рез.44 Статья V.1(е) Устава 184 EX/Реш.7	186 EX/7
	Доклад Совета управляющих Статистического института ЮНЕСКО (СИЮ) о деятельности Института		
	<p>В настоящем документе излагаются основные мероприятия и стратегические решения, принятые СИЮ с момента представления его последнего доклада на</p>		

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	184-й сессии Исполнительного совета.		
	Предлагаемое решение: рассмотрев соответствующий доклад, предлагает Генеральному директору и далее руководствоваться рекомендациями Совета управляющих СИЮ и предлагает далее Совету управляющих СИЮ представить доклад Совету на его 189-й сессии.		
	ВОПРОСЫ ПРОГРАММЫ		
8	Этот номер никакому пункту повестки дня не присвоен		
9	Доклад по вопросам, относящимся к оценке целесообразности подготовки проекта всеобщей декларации об этических принципах в связи с изменением климата	185 EX/Реш.13	186 EX/9
	В настоящем докладе на основе последних выводов исследователей и ученых по вопросам этики в связи с изменением климата и оценки итогов КС РКИКООН-16 и соответствующих международных процессов предлагается заключение по вопросу о целесообразности дальнейшей деятельности по разработке декларации об этических принципах в связи с изменением климата.		
	Предлагаемое решение: на основе последних выводов исследователей и ученых по вопросам этики в связи с изменением климата и оценки итогов 16-й Конференции Сторон Рамочной конвенции Организации Объединенных Наций об изменении климата (КС РКИКООН-16) и соответствующих международных процессов сделать вывод, что в настоящее время отсутствуют достаточные свидетельства для дальнейшей работы над подготовкой декларации об этических принципах в связи с изменением климата.		

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
10	<p data-bbox="284 277 740 409">Доклад о переориентации программы в области социальных наук «Управление социальными преобразованиями» (МОСТ)</p> <p data-bbox="316 443 740 931">Генеральный директор представляет резюме информации и элементов для анализа относительно тематической переориентации программы в области социальных наук «Управление социальными преобразованиями» (МОСТ) на основе «Аналитического среднесрочного обзора Фазы 2 МОСТ» (Приложение I), а также рекомендаций, принятых Межправительственным советом МОСТ на его 10-й сессии, состоявшейся в Штаб-квартире ЮНЕСКО в марте 2011 г. (Приложение II).</p> <p data-bbox="316 965 740 1205">Предлагаемое решение: утверждает тематическую переориентацию программы МОСТ и просит Генерального директора принять во внимание выводы по итогам обсуждения документа 186 EX/10 при подготовке документов 36 C/5 и 37 C/4.</p>	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/10
11	<p data-bbox="284 1227 740 1323">Иерусалим и выполнение резолюции 35 C/49 и решения 185 EX/14</p> <p data-bbox="316 1346 740 1738">Настоящий документ представлен во исполнение решения 185 EX/14, в котором Исполнительный совет просил представить доклад о последующей деятельности по этому вопросу. В этом документе сообщается об осуществлении Плана действий, а также о других проектах для Старого города Иерусалима, которые все финансируются в основном за счет добровольных внебюджетных взносов.</p> <p data-bbox="316 1760 740 1816">Решение по этому пункту будет представлено отдельно.</p>	35 C/Рез.49 185 EX/Реш.14	186 EX/11
12	<p data-bbox="284 1839 740 2063">Выполнение решения 185 EX/15, касающегося двух палестинских объектов: Аль-Харам-аль-Ибрахими/Гробницы патриархов в Аль-Халиле/Хевроне и мечети Билал бин Рабах/Гробницы Рахили в Вифлееме</p>	185 EX/Реш.15	186 EX/12

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>Настоящий документ представлен во исполнение решения 185 EX/15, в котором Генеральному директору предложено представить доклад о последующей деятельности.</p> <p>Решение по этому пункту будет представлено отдельно.</p>		
13	<p>Проект стратегии в отношении вклада ЮНЕСКО в поощрение свободного доступа к научной информации и исследованиям</p> <p>В настоящем документе представляется проект стратегии в отношении укрепления вклада ЮНЕСКО в поощрение свободного доступа к научной информации и исследованиям.</p> <p>Предлагаемое решение: Исполнительному совету предлагается рассмотреть проект стратегии до ее утверждения.</p>	35 С/Рез.63	186 EX/13
	<p>Институты и центры</p>		
14 ⁶	<p>Доклад Генерального директора по вопросу о целесообразности создания институтов и центров категории 2 под эгидой ЮНЕСКО</p> <p>Исполнительный совет рассматривает вопрос о создании института или центра категории 2 на основе результатов исследования по вопросу о целесообразности, проводимого Генеральным директором. Генеральный директор представляет доклады о результатах исследования по вопросу о целесообразности и проекты соглашений.</p>	35 С/Рез.103	
	<p>Предложение о создании в Алматы (Казахстан) Центральноазиатского регионального гляциологического центра</p>	<p>Пункт, предложенный Генеральным директором</p>	186 EX/14 Part II
	<p>Предложение о создании в Кадуне (Нигерия) Регионального центра по комплексному управлению речными бассейнами (РЦ-КУРБ)</p>	<p>Пункт, предложенный Генеральным директором</p>	186 EX/14 Part III

6

Подпункт 14, Part I «Предложение о создании во Владикавказе (Российская Федерация) Международного центра по устойчивому развитию горных территорий» был исключен.

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	Предложение о создании в Найроби (Кения) Регионального центра по образованию, подготовке кадров и исследованиям в области подземных водных ресурсов для Восточной Африки	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/14 Part IV
	Предложение о создании в Нсуке (Нигерия) Международного центра по биотехнологии	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/14 Part V
	Предложение о создании в Турине (Италия) Международного научно-исследовательского центра по экономике культуры и исследованиям в области всемирного наследия	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/14 Part VI
	Предложение о создании в Аммане (Иордания) Международного музея «Женщины в искусстве» в качестве центра категории 2	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/14 Part VII
	Предложение о создании в Рейкьявике (Исландия) Международного лингвистического центра	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/14 Part VIII
	Предложение о создании в Делфте (Нидерланды) Международного центра по оценке ресурсов подземных вод (МЦОРПВ) ⁷	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/14 Part IX
	В настоящем документе содержится пересмотренный вариант исследования по вопросу о целесообразности создания Международного центра по оценке ресурсов подземных вод (МЦОРПВ) и соглашение о создании этого центра категории 2 в соответствии с резолюцией 35 C/103. Генеральная конференция на своей 34-й сессии утвердила создание Центра, предложенного правительством Нидерландов (резолюция 34 C/26). Однако ввиду изменения организационной структуры национальных учреждений, отвечающих за водный сектор, соглашение не было подписано. Для подписания этого соглашения были обновлены и вновь представлены соответствующие документы.		

7

Подпункт 14, Part IX «Предложение о создании в Делфте (Нидерланды) Международного центра по оценке ресурсов подземных вод (МЦОРПВ) был добавлен в пересмотренную предварительную повестку дня.

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>Предлагаемое решение: уполномочивает Генерального директора подписать соответствующее соглашение.</p>		
	<p>ПРОЕКТ ПРОГРАММЫ И БЮДЖЕТА НА 2012-2013 ГГ. (36 C/5)</p>		
15	<p>Рассмотрение Проекта программы и бюджета на 2012-2013 гг. (36 C/5) и рекомендации Исполнительного совета</p> <p>В соответствии со статьями V.B.6(a) и VI.3(a) Устава Проект программы и бюджета, подготовленный Генеральным директором (содержится в документе 36 C/5 Draft), был составлен на основе рекомендаций, содержащихся в решении 185 EX/17.</p> <p>Проект программы и бюджета на 2012-2013 гг. (36 C/5 Draft) будет представлен Генеральной конференции для рассмотрения на ее 36-й сессии вместе с соответствующими рекомендациями Исполнительного совета (36 C/6).</p>	<p>Статьи V и VI Устава 169 EX/Реш.4.1 176 EX/Реш.6 (I) 33 C/Рез.95 177 EX/Реш.27 34 C/Рез.59, Рез.89 181 EX/Реш.4 (I) 182 EX/Реш.45 35 C/Рез.62, 105, 107, 108 184 EX/Реш.4 (I A, II) 185 EX/Реш.9, 12, 17, 18, 19, 20, 29 185 EX/Реш.12</p>	<p>36 C/5 Draft Том 1: Проекты резолюций на 2012-2013 гг. Том 2: Проект программы и бюджета на 2012-2013 гг. Техническая записка и Приложения 186 EX/INF.4 <i>(Укрепление инженерных наук в ЮНЕСКО)</i> 186 EX/INF.21</p>
	<p>МЕТОДЫ РАБОТЫ ОРГАНИЗАЦИИ</p>		
16	<p>Доклад Исполнительного совета об осуществлении положений документа 35 C/5 с результатами, достигнутыми в предыдущий двухлетний период (36 C/3)</p> <p>Совету надлежит представить Генеральной конференции доклад о своей деятельности по выполнению программы. На 182-й сессии Совета было принято решение о приемлемой форме доклада Совета о выполнении программы.</p> <p>Предлагаемое решение: предложить Генеральному директору подготовить проект доклада для рассмотрения Советом на его 187-й сессии.</p>	<p>33 C/Рез.78 (II), Рез.92 34 C/Рез.89 182 EX/Реш.26</p>	186 EX/16
17	<p>Независимая внешняя оценка ЮНЕСКО</p>		186 EX/INF.20

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>В рамках этого пункта рассматривается последующая деятельность в связи с докладом о независимой внешней оценке ЮНЕСКО с точки зрения трех различных аспектов: результаты деятельности специальной рабочей группы, созданной Исполнительным советом на его 185-й сессии (Часть I); запрошенный оперативный ответ Генерального директора (Часть II) и согласование программного цикла ЮНЕСКО с ЧВОП (Часть III).</p>		
	<p>Доклад специальной рабочей группы Исполнительного совета по докладу о независимой внешней оценке</p>	185 EX/Реш.18	186 EX/17 Part I 186 EX/INF.16
	<p>Предлагаемое решение: принять рекомендации специальной рабочей группы Исполнительного совета.</p>		
	<p>Доклад Генерального директора о последующей деятельности в отношении оперативных аспектов доклада о независимой внешней оценке</p>	185 EX/Реш.18	186 EX/17 Part II
	<p>Предлагаемое решение: принять предложения Генерального директора.</p>		
	<p>Предложение Генеральной Ассамблеи Организации Объединенных Наций о согласовании циклов планирования с четырехгодовым всеобъемлющим обзором политики в области оперативной деятельности в целях развития в рамках системы Организации Объединенных Наций</p>	184 EX/Реш.5 (I) 185 EX/Реш.19 185 EX/Реш.18	186 EX/17 Part III и Corr. (только на английском языке)
	<p>Предлагаемое решение: выразить предпочтение в отношении предлагаемых различных вариантов и запросить подробный доклад о формах деятельности для 187-й сессии.</p>		
	<p>ВОПРОСЫ, КАСАЮЩИЕСЯ НОРМ, УСТАВОВ И ПРАВИЛ</p>		
18	<p>Рассмотрение сообщений, переданных Комитету по конвенциям и рекомендациям во исполнение решения 104 EX/3.3, и соответствующий доклад Коми-</p>	104 EX/Реш.3.3 185 EX/Реш.22 185 EX/Реш.23	186 EX/CR/HR и Addenda

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>тата</p> <p>В соответствии с решением 104 EX/3.3, принятым в 1978 г. и определяющим процедуры, которые следует соблюдать при рассмотрении полученных Организацией сообщений о случаях и вопросах, касающихся осуществления прав человека в областях компетенции ЮНЕСКО, Совету предлагается рассмотреть на закрытом заседании доклад Комитета по конвенциям и рекомендациям по этому вопросу.</p>		
19	Выполнение нормативных актов		
	<p>Общий мониторинг</p> <p>В настоящем документе содержится сводный доклад о выполнении конвенций и рекомендаций, мониторинг которых поручено проводить Комитету по конвенциям и рекомендациям (КР), в частности о ситуации с ратификацией конвенций и мерах, принятых Секретариатом в целях введения новых процедур мониторинга выполнения этих нормативных актов.</p> <p>Предлагаемое решение: просит Генерального директора следить за применением программными секторами новых процедур, утвержденных Исполнительным советом на его 177-й сессии, относительно выполнения соответствующих трех конвенций и 11 рекомендаций.</p>	182 EX/Реш.31 185 EX/Реш.23 (I)	186 EX/19 Part I и Corr.
	<p>Рассмотрение пересмотренного проекта руководящих принципов подготовки государствами-членами докладов о выполнении Конвенции и Рекомендации 1960 г. о борьбе с дискриминацией в области образования</p> <p>Генеральный директор представляет замечания членов Исполнительного совета по проекту руководящих принципов подготовки государствами-членами докладов о выполнении Конвенции и Рекомендации 1960 г. о борьбе с дис-</p>	185 EX/Реш.23 (II)	186 EX/19 Part II

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	криминацией в области образования.		
	Предлагаемое решение: предлагает Генеральному директору обратиться к государствам-членам с призывом представить в ЮНЕСКО свои национальные доклады, предлагает Генеральному директору представить Совету на его 192-й сессии резюме докладов и передать это резюме вместе с замечаниями Совета на рассмотрение 37-й сессии Генеральной конференции.		
	Выполнение Рекомендации 1993 г. о признании учебных курсов и квалификаций в области высшего образования ⁸	184 EX/Реш.20 (Приложение) 185 EX/Реш.23 (III)	186 EX/19 Part III
	Генеральный директор информирует Исполнительный совет о том, что сводный доклад о выполнении Рекомендации 1993 г. о признании учебных курсов и квалификаций в области высшего образования будет представлен Совету на его 187-й сессии.		
	Выполнение Рекомендации 2003 г. о развитии и использовании многоязычия и всеобщем доступе к киберпространству	33 C/Рез.54 34 C/Рез.49 184 EX/Реш.20 (Приложение)	186 EX/19 Part IV
	В настоящем документе представлено резюме второго сводного доклада о мерах, принимаемых государствами-членами в целях выполнения этой Рекомендации.		
	Предлагаемое решение: предлагает Генеральному директору представить этот доклад Генеральной конференции на ее 36-й сессии вместе со своими замечаниями, а также любыми замечаниями, которые, возможно, пожелает высказать Генеральный директор.		
20	Предварительное исследование технических и правовых аспектов целесообразности подготовки нормативного акта, касающегося сохранения наследия и ус-	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/20

8

«Выполнение Рекомендации 1993 г. о признании учебных курсов и квалификаций в области высшего образования»: полный доклад будет представлен на 187-й сессии Исполнительного совета.

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>тойчивого развития туризма</p> <p>Генеральный директор представляет предложение о нормативном акте, касающемся сохранения наследия и устойчивого развития туризма.</p> <p>Предлагаемое решение: постановляет включить этот пункт в предварительную повестку дня 36-й сессии Генеральной конференции и предлагает Генеральному директору представить Генеральной конференции на ее 36-й сессии вышеуказанное предварительное исследование вместе с соответствующими замечаниями и решениями Исполнительного совета.</p>		
21	<p>Предварительное исследование технических и правовых аспектов целесообразности подготовки нового международного нормативного акта, касающегося ландшафтов</p> <p>Генеральный директор представляет Исполнительному совету предложение относительно подготовки нового международного нормативного акта, касающегося ландшафтов, в соответствии с резолюцией, принятой Международной федерацией архитекторов-пейзажистов (МФАП), и ее просьбой в адрес ЮНЕСКО.</p> <p>Предлагаемое решение: постановляет включить этот вопрос в предварительную повестку дня 36-й сессии Генеральной конференции и предлагает Генеральному директору представить Генеральной конференции на ее 36-й сессии вышеуказанное предварительное исследование вместе с соответствующими замечаниями и решениями Исполнительного совета</p>	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/21

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
ГЕНЕРАЛЬНАЯ КОНФЕРЕНЦИЯ			
22	Подготовка 36-й сессии Генеральной конференции	Статья V.B.6(a) Устава Статья 9 Правил процедуры Генеральной конференции 33 C/Рез.92 35 C/Рез.99 (II)	186 EX/22 Part I и Addenda
	<p>Подготовка предварительной повестки дня 36-й сессии Генеральной конференции</p> <p>Исполнительный совет отвечает за подготовку предварительной повестки дня сессии Генеральной конференции. Вопросы, вытекающие из решений, которые будут приняты Советом на его 186-й сессии, а также любые другие вопросы, предложенные государствами-членами, членами-сотрудниками или Генеральным директором в уставной срок (не позднее чем за 100 дней до открытия сессии), будут включены в предварительную повестку дня, которая сообщается государствам-членам не позднее чем за 90 дней до открытия сессии.</p>		
	<p>Проект плана организации работы 36-й сессии Генеральной конференции</p> <p>Генеральный директор представляет Исполнительному совету проект плана организации работы 36-й сессии Генеральной конференции. Этот проект плана был составлен в свете различных решений, принятых руководящими органами по этому вопросу. Документ 36 C/2 «Организация работы сессии» будет подготовлен на основе решений, принятых Исполнительным советом.</p>	Статья V.B.6(a) Устава Статья 9 Правил процедуры Генеральной конференции 33 C/Рез.92 35 C/Рез.88 (I) 35 C/Рез.107 (I) 184 EX/Реш.17 184 EX/Реш.20	186 EX/22 Part II и Add.
	Приглашения на 36-ю сессию Генеральной конференции	Статья 6 Правил процедуры Генеральной конференции	186 EX/22 Part III
	Исполнительный совет рассматривает список межправительственных и неправительственных организаций (поддерживающих официальные отношения с Ор-		

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>ганизаций), которые будут приглашены на 36-ю сессии Генеральной конференции, и принимает решение относительно государств, не являющихся членами Организации, которым будет предложено направить наблюдателей на эту сессию.</p>		
	<p>Представление кандидатов на должности председателей комиссий и комитетов 36-й сессии Генеральной конференции</p>	160 EX/Реш.6.1.2	186 EX/INF.5
	<p>Исполнительному совету надлежит предложить кандидатов на должности председателей комиссий и комитетов 36-й сессии Генеральной конференции. Список государств-членов, граждане которых были председателями комиссий и комитетов на последних пяти сессиях Генеральной конференции, приводится в Приложении к документу 186 EX/INF.5.</p>		
	<p>АДМИНИСТРАТИВНЫЕ И ФИНАНСОВЫЕ ВОПРОСЫ</p>		
	<p>Финансовые вопросы</p>		
23	<p>Предлагаемые поправки к Положению о финансах институтов категории 1 ЮНЕСКО в результате принятия Международных стандартов учета в государственном секторе (МСУГС)</p>	Статья 6.6 Положения о финансах ЮНЕСКО	186 EX/23
	<p>Генеральный директор представляет на рассмотрение Исполнительного совета пересмотренный типовой текст Положения о финансах специальных счетов применительно к институтам и аналогичным органам.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: Генеральный директор предлагает Исполнительному совету утвердить типовой текст, содержащийся в Приложении к документу 186 EX/23.</p>		
	<p>Вопросы управления</p>		
24	<p>Служба внутреннего надзора (IOS): годовой доклад за 2010 г.</p>	164 EX/Реш.6.10 184 EX/Реш.27 129 EX/Реш.3.3.1	186 EX/24 186 EX/INF.14

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>В годовом докладе Службы внутреннего надзора (IOS) излагаются ключевые результаты и проблемы IOS за соответствующий год. Этот доклад помогает также Исполнительному совету обеспечить адекватность системы надзора в целом.</p> <p>Предлагаемое решение: предлагает Генеральному директору и далее обеспечивать строгое выполнение надзорных функций и продолжить практику ежегодного представления докладов о стратегиях и деятельности IOS, значимых рекомендациях, связанных с осуществлением надзора, а также о мерах по их выполнению.</p>	169 EX/Реш.7.2 (доклады ОИГ)	
25	<p>Доклад Генерального директора о стратегии управления людскими ресурсами</p> <p>В настоящем документе представлена стратегия управления людскими ресурсами на 2011-2016 гг. Она направлена на обеспечение того, чтобы Организация имела способных, квалифицированных и мотивированных сотрудников, которые могут эффективно выполнять программу с учетом потребностей государств-членов. Ее структура включает три взаимодополняющих направления деятельности: управление талантливыми сотрудниками, укрепление потенциала и благоприятная среда.</p> <p>Предлагаемое решение: одобряет стратегию управления людскими ресурсами с учетом стратегии и программ Организации в рамках будущих бюджетов и предлагает Генеральному директору представить Совету на его 189-й сессии первый обзор хода работы.</p>	35 C/Реш.82 185 EX/Реш.6 (IX)	186 EX/25 и Addenda
26	<p>Доклад Генерального директора о состоянии Фонда медицинского страхования (ФМС)</p> <p>Генеральный директор представляет свой доклад о состоянии Фонда медицинского страхования и План действий.</p> <p>Предлагаемое решение: предлагает Генеральному директору и да-</p>	35 C/Рез.95 185 EX/Реш.6 (X)	186 EX/26 Rev.

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>лее обеспечивать финансовую устойчивость Фонда путем принятия необходимых мер, которые она считает целесообразными, и представить соответствующий доклад Совету на его 192-й сессии.</p>		
27	<p>Доклад Генерального директора об управлении комплексом зданий Штаб-квартиры ЮНЕСКО, подготовленный в сотрудничестве с Комитетом по Штаб-квартире</p>	<p>35 С/Рез.96 185 EX/Реш.30</p>	<p>186 EX/27 186 EX/INF.15</p>
	<p>Настоящий доклад информирует Исполнительный совет об управлении комплексом зданий Штаб-квартиры ЮНЕСКО: ходе подготовки Генерального плана (ГП), текущей работе по эксплуатационному обслуживанию и сохранению зданий, среднесрочном плане обеспечения безопасности и проекте строительства вынесенного пункта контроля у главного входа в здание на пл. Фонтенуа. Комитет по Штаб-квартире рассмотрел настоящий документ, внес в него изменения и утвердил его на своей 176-й сессии (25 февраля 2011 г).</p>		
	<p>Предлагаемое решение: принимает к сведению обновленную информацию о Генеральном плане и предварительный проект строительства вынесенного пункта контроля на пл. Фонтенуа и просит Генерального директора предпринять дальнейшие усилия по привлечению всех возможных источников финансирования для осуществления указанных мер по обеспечению безопасности и, в случае необходимости, представить Генеральной конференции на ее 36-й сессии соответствующие рекомендации по данному вопросу.</p>		
28	<p>Доклад Генерального директора о реформе сети подразделений на местах</p>	<p>185 EX/Реш.29</p>	<p>186 EX/28 и Add.</p>
	<p>Генеральный директор представляет свой доклад о предварительных итогах текущих консультаций с государствами-членами каждого региона. В этом докладе представляется инфор-</p>		

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>мация о поэтапном создании предлагаемой новой сети и его бюджетных последствиях в течение двух последующих двухлетних периодов.</p> <p>Предлагаемое решение: принимает к сведению предварительные итоги текущих консультаций с государствами-членами каждого региона и бюджетные последствия подробных этапов создания новой сети подразделений на местах; одобряет общий подход к поэтапному формированию сети подразделений на местах, затрагивающему регионы Африки и арабских государств, и просит Генерального директора представить Совету на его 187-й сессии подробный и просчитанный план поэтапного осуществления.</p>		
29	<p>Доклад Генерального директора о выполнении рекомендаций ревизора со стороны и его замечаний по состоянию на 31 декабря 2010 г.</p> <p>В соответствии с Положением о финансах и предыдущими решениями Исполнительного совета Генеральный директор представляет доклад о ходе выполнения рекомендаций ревизора со стороны. Ревизор со стороны также представляет свои замечания.</p> <p>Предлагаемое решение: просит Генерального директора принять необходимые меры по выполнению рекомендаций, которые требуют принятия дополнительных мер, и представить доклад Генеральной конференции на ее 36-й сессии.</p>	<p>Статья 12.10 Положения о финансах 180 EX/Реш.40 (II) 184 EX/Реш.8 (I)</p>	<p>186 EX/29 и Corr. (только на английском языке) 186 EX/INF.6</p>
30	<p>Новые доклады ревизора со стороны</p>		
	<p>Доклад о ревизии Статистического института ЮНЕСКО</p>	<p>Статья 12.4 Положения о финансах</p>	<p>186 EX/30 Part I</p>
	<p>Доклад о ревизии Бюро ЮНЕСКО в Джакарте</p>	<p>Статья 12.4 Положения о финансах</p>	<p>186 EX/30 Part II</p>

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	Доклад о ревизии Отдела по содействию развитию базового образования Сектора образования	Статья 12.4 Положения о финансах	186 EX/30 Part III
	Доклад о ревизии процедур набора и прекращения службы	Статья 12.4 Положения о финансах	186 EX/30 Part IV и Corr.
	ОТНОШЕНИЯ С ГОСУДАРСТВАМИ-ЧЛЕНАМИ, МЕЖПРАВительСТВЕННЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ И МЕЖДУНАРОДНЫМИ НЕПРАВительСТВЕННЫМИ ОРГАНИЗАЦИЯМИ		
31	Отношения с международными неправительственными организациями, фондами и другими аналогичными учреждениями	Директивы, касающиеся отношений ЮНЕСКО с неправительственными организациями (разделы I.1; IV.4.1; VI.1 и VI.2) и Директивы, касающиеся отношений ЮНЕСКО с фондами и другими аналогичными учреждениями (статья II.3) 174 EX/Реш.31 183 EX/Реш.13 185 EX/Реш.33	186 EX/31 186 EX/ONG/2 186 EX/ONG/3
	<p>В продолжение усилий по укреплению диалога в области политики с НПО и усилению роли Комитета по НПО повестка дня сессии включает: совещание за круглым столом на тему «Социальные и гуманитарные последствия международной миграции» и различные вопросы, касающиеся включения НПО в соответствующие категории и возобновления отношений между ЮНЕСКО и НПО/фондами, рассмотрение доклада Генерального директора о различных возможных вариантах с целью содействия участию гражданского общества из развивающихся стран в деятельности Комитета и рассмотрение сферы действия полномочий Комитета. Настоящий документ содержит также информацию по другим вопросам, касающимся сотрудничества с НПО.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: помимо пунктов, которые будут сформулированы в свете тематической дискуссии и обсуждения сферы действия полномочий Комитета, Исполнительному совету предлагается: (i) принять решение о возобновлении официальных отношений с 15 НПО и двумя фондами; (ii) принять решение о включении одной НПО в категорию официальных консультативных отношений; (iii) принять к сведению решения Генерального директора относительно уста-</p>		

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>новления официальных отношений с 13 НПО и одним фондом; (iv) принять к сведению различные предложенные варианты в целях содействия участию гражданского общества из развивающихся стран в деятельности Комитета и (v) просить Генерального директора реализовать эти предложения.</p>		
32	<p>Предложения государств-членов о памятных датах, которые могли бы отмечаться с участием ЮНЕСКО в 2012-2013 гг.</p>	<p>159 EX/Реш.7.5 166 EX/Реш.9.3 179 EX/Реш.37</p>	<p>186 EX/32 186 EX/INF.7</p>
	<p>Во исполнение решения 159 EX/7.5 Генеральный директор представляет Исполнительному совету предложения государств-членов о памятных датах, которые могли бы отмечаться с участием ЮНЕСКО в 2012-2013 гг.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: рекомендует Генеральной конференции на ее 36-й сессии утвердить список предложений о памятных датах в 2012-2013 гг., которые были сочтены Генеральным директором приемлемыми.</p>		
33 ⁹	<p>Этот номер никакому пункту повестки дня не присвоен</p>		
	<p>ОБЩИЕ ВОПРОСЫ</p>		
34	<p>Выполнение резолюции 35 C/75 и решения 185 EX/36 об учебных и культурных учреждениях на оккупированных арабских территориях</p>	<p>35 C/Рез.75 185 EX/Реш.36</p>	<p>186 EX/34</p>
	<p>В настоящем документе содержится краткая информация о прогрессе, достигнутом ЮНЕСКО после 185-й сессии Исполнительного совета в деле оказания помощи палестинскому народу и его учебным и культурным учреждениям, а также таким учреждениям на оккупированных сирийских Голанах.</p>		
35	<p>Доклад Генерального директора о восстановлении и развитии Га-зы: выполнение решения 185 EX/37</p>	<p>185 EX/Реш.37</p>	<p>186 EX/35</p>

⁹ Пункт 33 «Отношения с Ассоциацией государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН) и проект рамочного соглашения между ЮНЕСКО и этой региональной организацией», который фигурировал в предыдущем варианте настоящей повестки дня, был исключен.

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
	<p>Настоящий документ представлен во исполнение решения 185 EX/37. В нем содержится краткая информация о работе, проделанной ЮНЕСКО после 185-й сессии Исполнительного совета в целях оказания помощи в восстановлении и развитии сектора Газа.</p>		
36	<p>Сроки проведения 187-й сессии и предварительный список вопросов для рассмотрения Исполнительным советом на его 187-й сессии</p>	<p>Статья 2 Правил процедуры Исполнительного совета 103 EX/Реш.3.2.1</p>	<p>186 EX/INF.9 186 EX/INF.10</p>
	ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПУНКТЫ		
37 ¹⁰	<p>Осмысление и анализ Интернета, проводимые ЮНЕСКО</p>	185 EX/Реш.42	<p>186 EX/37 186 EX/INF.11</p>
	<p>Генеральный директор информирует Исполнительный совет о выводах по итогам проведенного осмысления и анализа всех аспектов Интернета в контексте существующих программ ЮНЕСКО, которые свидетельствуют о необходимости возможной будущей ориентации на использование потенциала Интернета для достижения всеобъемлющих целей Организации.</p>		
	<p>Предлагаемое решение: предлагает представить Генеральной конференции на ее 36-й сессии этот доклад вместе с замечаниями Исполнительного совета и любыми другими комментариями и замечаниями, которые Генеральный директор, возможно, пожелает высказать.</p>		
38	<p>Сотрудничество между ЮНЕСКО и Латиноамериканским факультетом социальных наук (ФЛАКСО)</p>	<p>Пункт, предложенный Аргентиной, Венесуэлой (Боливарианской Республикой) и Кубой</p>	<p>186 EX/38 и Corr. 186 EX/INF.18</p>

¹⁰ Этот пункт фигурировал в качестве подпункта в рамках пункта 6 в предыдущем варианте настоящей повестки дня. В результате консультаций, проведенных Секретариатом с государствами-членами, и с учетом других соображений Генеральный директор предлагает, чтобы этот вопрос стал отдельным пунктом повестки дня.

ПУНКТ	НАЗВАНИЕ	ОСНОВАНИЕ	ДОКУМЕНТ
39	Возобновление деятельности Международного фонда по развитию культуры (МФРК)	Пункт, предложенный Алжиром, Венесуэлой (Боливарианской Республикой), Египтом и Кубой	186 EX/39 186 EX/INF.18
40	Образование для всех – наращивание усилий	Пункт, предложенный Данией	186 EX/40
41	Деятельность ЮНЕСКО и геопарки	Пункт, предложенный Уругваем	186 EX/41 186 EX/INF.18
42	<p>Проект Меморандума о взаимопонимании между ЮНЕСКО и Международным банком реконструкции и развития (МБРР) и Международной ассоциацией развития (МАР)</p> <p>Генеральный директор представляет Исполнительному совету проект Меморандума о взаимопонимании между ЮНЕСКО и Международным банком реконструкции развития и Международной ассоциацией развития (вместе упоминаемыми в качестве «Всемирного банка») в областях, касающихся сохранения наследия, исторических городов, культурного разнообразия и экономики культурного наследия.</p> <p>Предлагаемое решение: уполномочивает Генерального директора подписать Меморандум о взаимопонимании со Всемирным банком от имени ЮНЕСКО.</p>	Пункт, предложенный Генеральным директором	186 EX/42
43	Осуществление стратегии в области технического и профессионального образования и подготовки (ТПОП)	Пункт, предложенный Республикой Корея	186 EX/43 186 EX/INF.18 Add.